

585
888

Señor

SUPERINTENDENTE DE INDUSTRIA Y COMERCIO
DIVISION DE NUEVAS CREACIONES

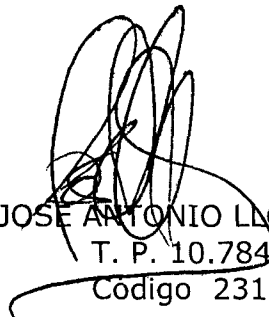
E. _____ S _____

SUPERINDUSTRIA Y COMERCIO
Radicación : 00030378 00000001 Folios: 9
Fecha (AMD): 2000-05-16 15:26:37
D. Trámite : 002 PATENTES D 1 REGISTRO/ 329 COMPLETOS
Dependencia: 2020 DIVISION DE NUEVAS CREACIONES

Re: P1.-ELI LILLY AND COMPANY.-Solicitud de Patente de
Invencción para "DERIVADOS DE MONOFLUOROALQUILO".-
Clase A 61.-Expediente número 00-030.378.-

1. Me refiero a mi solicitud de patente presentada el 27 de Abril de 2000.
2. Anexos me permito presentar a usted:
 - (1) Documento que acredita el traspaso que los autores del invento de la referencia hacen a favor de la sociedad ELI LILLY AND COMPANY, de sus derechos sobre el mismo, debidamente legalizado hasta por el Ministerio de Relaciones Exteriores de Colombia bajo el número 256877 del 3 de Mayo de 2000.
 - (2) Traducción Oficial No. 074, debidamente legalizada hasta por el Ministerio de Relaciones Exteriores de Colombia bajo el número 259275 del 8 de Mayo de 2000, correspondiente a las partes pertinentes de dicho documento de traspaso.
3. Ruego a usted tomar atenta nota de lo anterior y proceder de conformidad.

Señor Superintendente,


JOSE ANTONIO LLOREDA
T. P. 10.784
Código 231

ELI Lilly
X-12964

SSX
506

TRADUCCION OFICIAL 074

CASO: X-12964

LEGALIZACION de un documento presentado simultáneamente en inglés y español. TRASPASO de la invención denominada **DERIVADOS MONOFLUOROALQUIL**, a favor de ELI LILLY AND COMPANY.

Firmado: **David Michael Bender**
Firmado: **Buddy Eugene Cantrell**
Firmado: **Winton Dennis Jones**
Firmado: **David Mitchell**
Firmado: **Andrew Hendley Fray**
Firmado: **William David Miller**
Firmado: **Richard Lee Simon**
Firmado: **Hamideh Zarrinmayeh**
Firmado: **Dennis Michael Zimmerman**

Hay sello del Consulado General de Colombia en Chicago.


KOLLA
TRADUCTORA OFICIAL
DES. MINISTRO DE JUSTICIA 2218

CERTIFICADO NOTARIAL

ESTADO: INDIANA

CONDADO: MARION

El día 24 de marzo, 2000 comparecieron personalmente ante mí las personas llamadas **David Michael Bender, Buddy Eugene Cantrell, Andrew Hendley Fray, Winton Dennis Jones, William David Miller, David Mitchell, Richard Lee Simon, Hamideh Zarrinmayeh, y Dennis Michael Zimmerman**

quienes reconocieron que él/ella firmaron el documento como un acto voluntario suyo para los fines aquí establecidos.

Firmado: **MARSHA J. WINTERROWD**
Notario Público

Sello: **MARSHA J. WINTERROWD**
Mi comisión expira enero 21, 2008
Residencia: Condado de Marion

Sello en altorrelieve del Notario Público de Indiana

Sello del Consulado General de Colombia en Chicago

[Handwritten Signature]
MARIA SALAMANCA DE AREU
TRADUCTORA EN
DES. DICCIONARIO

588
541

**ESTADOS UNIDOS DE AMERICA
CERTIFICADO DE OFICIO
ESTADO DE INDIANA**

Certificación del Secretario de Estado de Indiana **Sue Anne Gilroy** sobre el cargo y las funciones de **Marsha J. Winterrowd**, como Notario Público del Condado de Indiana, en la fecha de expedición del documento adjunto, expedida el 3 de abril del 2000.

Firmado: **Sue Anne Gilroy**
Secretario de Estado

Firmado: **Mary Reeve**
Delegado

Sello en papel dorado del Estado de Indiana

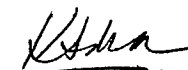
**Consulado General de Colombia
Chicago, Illinois 60611**

No. 1122

Chicago, abril 17, 2000

CERTIFICA la firma y las funciones de **MARY REEVER**, como Secretaria Delegada del Estado de Indiana.

Firmado: **JOSE FERNANDO GOMEZ MORA**
Cónsul de Colombia


ANTONIO SALAZAR GARCIA, C. A. GARCIA
TRADUCTORA DE
RES. MINISTERO 1231

589
589

MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES

SANTA FE DE BOGOTA

N°256877

CERTIFICA la firma y el cargo del funcionario consular FERNANDO GOMEZ

MORA, el día 3 de mayo, 2000.

(Firma) Ilegible

JEFE DE LEGALIZACIONES

Santafé de Bogotá

K. Mora
KATIA SALAMANCA DE ASREU
TRADUCTORA DE
DES. BIA. USDE. 1999

NO SE ASUME
RESPONSABILIDAD DEL TEXTO

2000 MAY -8 A 10:51

M. Mora
JEFE DE LEGALIZACIONES
MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES

MINISTERIO DE RELACIONES
EXTERIORES

259275

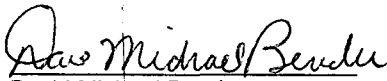
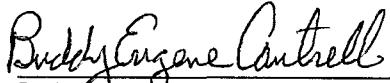
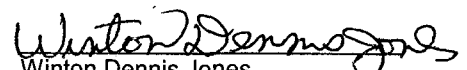
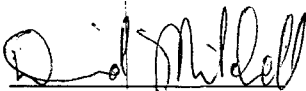
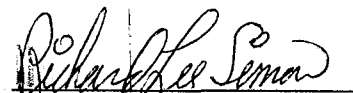
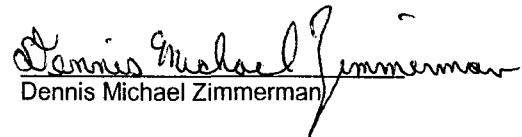
KATIA SALAMANCA
TRADUCTORA DE
DES. BIA. USDE. 1999
LAS FUNCIONES INDICADAS.

COLOMBIA
ASSIGNMENT

The undersigned

David Michael Bender, Buddy Eugene Cantrell, Andrew Hendley Fray, Winton Dennis Jones, William David Miller, David Mitchell, Richard Lee Simon, Hamideh Zarrinmayeh, and Dennis Michael Zimmerman

domiciled in

10543 Fawn Ridge Lane, Indianapolis, Indiana 46236;
1206 West 600 South, Fountaintown, Indiana 46130;
6862 Walnut Bend Road, Indianapolis, Indiana 46254;
1227 East 126th Street, Carmel, Indiana 46033;
7302 Trestle Way Court, Indianapolis, Indiana 46256;
8728 Santana Lane, Indianapolis, Indiana 46278;
371 Redbud Place, Greenwood, Indiana 46142;
924 Sable Run, Carmel, Indiana 46032; and 10343 Oak Ridge Drive, Zionsville, Indiana 46077; USAhereby state under oath to be the
sole and true inventor(s) of
MONOFLUOROALKYL DERIVATIVESstates as well that he/they
assign, without reservations or
limitation, in favor of ELI LILLY AND COMPANYa corporation organized and
existing under the laws of the State of
Indiana, United States of Americadomiciled in Lilly Corporate Center
Indianapolis, Indiana 46285
United States of AmericaAll rights inherent to said
invention, and that the above
mentioned corporation hereby to
apply, in its name, for the cor-
responding patent in the Republic
of Colombia.
David Michael Bender
Buddy Eugene Cantrell
Winton Dennis Jones
David Mitchell
Andrew Hendley Fray
William David Miller
Richard Lee Simon
Hamideh Zarrinmayeh
Dennis Michael Zimmerman

CASE: X-12964

TRASPASO

abajo firmado

David Michael Bender, Buddy Eugene Cantrell,
Andrew Hendley Fray, Winton Dennis Jones, William
David Miller, David Mitchell, Richard Lee Simon,
Hamideh Zarrinmayeh, and Dennis Michael
Zimmerman

domiciliado en

10543 Fawn Ridge Lane, Indianapolis, Indiana 46236;
1206 West 600 South, Fountaintown, Indiana 46130;
6862 Walnut Bend Road, Indianapolis, Indiana 46254;
1227 East 126th Street, Carmel, Indiana 46033;
7302 Trestle Way Court, Indianapolis, Indiana 46256;
8728 Santana Lane, Indianapolis, Indiana 46278;
371 Redbud Place, Greenwood, Indiana 46142;
924 Sable Run, Carmel, Indiana 46032, y
10343 Oak Ridge Drive, Zionsville, Indiana 46077
Estados Unidos de Americadecia bajo juramnto ser único
y verdadero inventor de
DERIVADOS DE MONOFLUOROALQUILODeclaramos asimismo que cedemos
y transf sin reserva ni limitacion,
a favor de la sociedad
ELI LILLY AND COMPANY
organizada y existente de
conformidad con las leyes del Estado
de Indiana, Estados Unidos de America.domiciliada en Lilly Corporate Center
Indianapolis, Indiana 46285
Estados Unidos de Americatodos los derechos inherentes a
dicha invención y que la citada
sociedad queda facultada para
solicitar en su nombre la patente
correspondiente en la República de
Colombia.



Consulado General de Colombia

500 NORTH MICHIGAN AVENUE, SUITE 2040
CHICAGO, ILLINOIS 60611

TEL. (312) 923-1196 FAX (312) 923-1197

591
804

No. 1122

Chicago, APR 17 2000

El suscrito Cónsul General de Colombia, CERTIFICA que el señor Mary Ruser, quien autoriza el presente documento, ejercía legalmente, en la fecha allí expresada, las funciones de Secretaria del Estado de In. y que la firma y sello que en el documento aparecen como suyos son los que usa y acostumbra en sus actos oficiales.

El Cónsul no asume responsabilidad alguna por el contenido del documento.

DERECHOS DE TIMBRE Y DERECHOS CONSULARES
(VEINTIDOS DOLARES US\$22.00)

Jose Fernando Gomez Mora
JOSE FERNANDO GOMEZ MORA
Cónsul General de Colombia



MINISTERIO DE RELACIONES
EXTERIORES

256877
FERNANDO GOMEZ
CUYA FIRMA APARECE EN EL
DOCUMENTO DESEMPEÑA
LAS FUNCIONES INDICADAS

NO SE ASUME
RESPONSABILIDAD DEL TEXTO

2600 MAY -3

JEFE DE LEGALIZACIONES
SANTAFE DE BOGOTA D.C.

UNITED STATES OF AMERICA

CERTIFICATE OF OFFICE

STATE OF INDIANA

592 J45

I, Sue Anne Gilroy, Secretary of State of Indiana, DO HEREBY CERTIFY: That,
 according to records on file in my office, Marsha J. Winterrowd was duly elected
 or appointed to the office of Notary Public in and for Marion County
 and that the term of said office included the date of March 24, 2000: that to all his/her official acts as said offi-

cial, full faith and credit ought to be given in all Courts of
 Justice and elsewhere. In testimony whereof, I have here unto
 set my hand and affixed the Great Seal of the State of Indiana,
 at Indianapolis, this Third day of

April, 2000

Sue Anne Gilroy

Secretary of State

by: *Mary Brewer*
 CHIC. CC Deputy



NOTARIAL CERTIFICATE

STATE: INDIANA)
COUNTY: MARION)

On this 24th day of March, 2000, personally
appeared before me the named, David Michael Bender, Buddy Eugene
Cantrell, Andrew Hendley Fray, Winton Dennis Jones, William David
Miller, David Mitchell, Richard Lee Simon, Hamideh Zarrinmayeh,
and Dennis Michael Zimmerman
who acknowledged that he/she signed the document as his/her
voluntary act for the purposes therein set forth.

Marsha J. Winterrowd

NOTARY PUBLIC

MARSHA J. WINTERROWD
MY COMMISSION EXPIRES
JANUARY 21, 2008
RESIDENCE: MARION COUNTY

(SEAL)

593

594
596